



Universiteti i Prizrenit “Ukshin Hoti”

Fakulteti i Filologjisë

Programet:

Gjuhë dhe Letërsi Shqipe

Gjuhë dhe Letërsi Angleze

Gjuhë dhe Letërsi Gjermane

Doracak

2017

HISTORIKU I FAKULTETIT TË FILOLOGJISË

Fakulteti i Filologjisë u themelua në vitin 2014.

Fakultetit i Filologjisë organizon programet për studime në nivelin bachelor. Brenda një periudhe të afërme planifikon të hapë programin e studimeve master.

Programet e studimeve në nivelin bachelor:

- Gjuhë dhe Letërsi Shqipe
- Gjuhë dhe Letërsi Angleze
- Gjuhë dhe Letërsi Gjermane

Kërkimet shkencore dhe rezultatet e stafit akademik maten me plasimin e punimeve shkencore në revista ndërkombëtare të indeksuara në platformat e publikuara sipas Udhëzimit Administrativ të Ministrisë së Arsimit Shkencës dhe Teknologjisë të Republikës së Kosovës.

Infrastruktura e Fakultetit të Filologjisë

Fakulteti i Filologjisë aktivitetin e tij akademik e zhvillon në objektin e ish Shkollës së Lartë Pedagogjike, më vonë Fakulteti i Edukimit dega në Prizren dhe aktualisht është objekti i përbashkët me Fakultetin e Edukimit të Universitetit të Prizrenit. Fakulteti i Filologjisë ka 8 klasë-dhoma mësimi të pajisura me video-projektorë, 5 zyra të personelit akademik, 3 zyra të administratës, një sallë të përbashkët të mbledhjeve dhe amfiteatrin e përbashkët me Fakultetin e Edukimit. Ka bibliotekën (e Universitetit), të përbashkët për të gjitha njësitë akademike.

Sallat me mjete për ushtrime dhe praktikë (gjermanisht, anglisht):

1. THEMELET E PLANIT STRATEGJIK

1.1. Misioni

Misioni i Fakultetit të Filologjisë të Universitetit “UKSHIN HOTI” është rekrutimi, zhvillimi dhe edukimi dhe diplomimi i studentëve, të suksesshëm në tregun e punës në Kosovë, në rajon dhe më gjerë, për t’i kontribuar ngritjes së mirëqenies, arsimimit dhe kërkimit shkencor të

cilësisë së lartë, me mundësi të barabarta për të gjithë, në pajtim me vlerat e lirisë, demokracisë dhe të diversitetit.

1.2. Vizioni

Përgatitja e studentëve të Gjuhës dhe Letërsisë Shqipe, Angleze dhe Gjermane për mësimdhënës dhe për studime të mëtejme shkencore, Përvetësimi i strategjive të Procesit të Bolonjës, që kanë për qëllim aftësimin e studentëve brenda sistemit të studimit dhe aftësimit të tyre gjuhësor e komunikativ për tregun e punës dhe integrimin në hapësirën evropiane të arsimit të lartë, ku dija dhe kërkimi shkencor janë në funksion të zhvillimit të qëndrueshëm kulturor, shoqëror dhe ekonomik.

1.3. Vlerat

Vlerat e Fakultetit të Filologjisë janë: mësimi sistemor i tri gjuhëve, shqipe, angleze dhe gjermane, i letërsisë shqipe, angloamerikane dhe gjermane. Mësimi me standarde evropiane të arsimit të lartë: programe me objektiva, përfshirë rezultatet mësimore të synuara; programe inkurajuese për studentët që të kenë rol aktiv në procesin mësimor; bashkëpunimi me partnerë, mobilitetiti; Punësimi i studentëve dhe të diplomuarve, e sidomos ofertat për punësim në gjuhën gjermane dhe angleze.

1.4. Palët e interesit

Palët e interesit të Fakultetit të Filologjisë janë:

Të brendshme: stafi akademik; stafi administrativ dhe teknik; menaxhmenti i njësive akademike.

Të jashtme: studentët; alumni (studentët e diplomuar); shoqëria civile (OJQ); komuniteti shkollor; komuniteti shkencor; institucionet qeveritare lokale, nacionale e ndërkombëtare: (ÖAD, DAAD; FIBAA, DIMOS, etj.), Universiteti i Tiranës, Universiteti i Prishtinës, Universiteti i Vienës, Universiteti i Innsbruck-ut, Universiteti i Regensburg-ut, Universiteti i Graz-it; agjencitë e ndryshme.

Kampusi i UUHP





BIBLIOTEKA E UNIVERSITETIT



**Fakulteti i Filologjisë
Programi:
Gjuhë dhe Letërsi Shqipe
2017-2019**



UNIVERSITETI I PRIZRENIT “UKSHIN HOTI”

Fakulteti i Filologjisë

Programi i Gjuhës dhe Letërsisë Shqipe

2017-2019

Programi i Gjuhës dhe Letërsisë Shqipe i Fakultetit të Filologjisë në Universitetin e Prizrenit "Ukshin Hoti", është krijuar për të përmbushur nevojat e tregut të punës dhe për të përmbushur trendet e zhvillimit. Sot, një zotërim i mirë i gjuhës shqipe është i domosdoshëm për pothuajse çdo punë në vendin tonë. Programi ynë adreson nevojën e rritur për mësimdhënës të gjuhës shqipe standarde, aftësimin për punë administrative dhe nevojën për përkthyes shumë të zotë.

Komponentët kryesorë të fushës lëndore të programit përbëhen nga gjuhësia (struktura e gjuhës), gjuhësia teorike, letërsia e shkruar në shqip, historia e gjuhës, historia e letërsisë, interpretimi i letërsisë, historia dhe kultura shqiptare, qytetërimi shqiptar, konceptet dhe metodat kërkimore të gjuhësisë dhe letërsisë, teoria dhe praktika e përkthimit, analiza e ligjërimit, metodologjia e mësimdhënies së gjuhës dhe letërsisë shqipe, teroritë e të nxëniet të gjuhës, etj.

Departamenti i Gjuhës dhe Letërsisë Shqipe gjithashtu ofron kurse në metodologjinë e mësimdhënies së gjuhës dhe organizon mësimdhënie praktike në shkollë, duke përmbushur kërkesat e tregut të punës për mësimdhënës të gjuhës dhe letërsisë shqipe në shkollat fillore, të mesme të ulta dhe të mesme të larta.

Qëllimet mësimore të këtij programi janë:

- Prezantimi dhe njohja e studentëve në programin e gjuhës shqipe me njohuritë e nevojshme për komunikim efektiv në;
- Njohja e studentëve me kulturën, historinë, gjuhën dhe letërsinë e shqipe të vendeve ku mësohet dhe studiohet gjuha dhe letërsia shqipe;
- Përgatitja për ata që planifikojnë të vazhdojnë studimet e tyre të gjuhës në programe pasuniversitare dhe për ata që planifikojnë të angazhohen në shumë fusha profesionale që kërkojnë njohuri të gjuhës dhe letërsisë shqipe;
- Njohuri teorike dhe praktike të gjuhësisë së aplikuar në gjuhën shqipe;
- Aftësi për të përdorur metoda dhe teknika moderne në mësimin e gjuhës standarde shqipe;
- Aftësi për të kryer kërkime të pavarura dhe në grup;
- Aftësi për të shkruar dhe folur në mënyrë akademike;
- Aftësi për të hartuar dhe kryer një studim kërkimor që kulmon në një tezë / disertacion të shkruar;
- Demonstrimi i njohurive të thelluara të aspekteve komplekse gjuhësore;
- Aftësi për të analizuar materiale komplekse;
- Aftësi për të lexuar në mënyrë kritike dhe për të shkruar në mënyrë krijuese.

Përmbajtja e procesit arsimor

Programi i studimit është i unifikuar me standardet evropiane për sa i përket kushteve të regjistrimit, kohëzgjatjes së studimit, kushteve për

përfundimin e vitit të studimit, marrjes së diplomës dhe mënyrës së studimit - Universiteti i Prishtinës, Universiteti të Tiranës, Universiteti të Korçës etj.

Programi i studimit Bachelor në Gjuhë dhe Letërsi Shqipe, është në përputhje me Kornizën Kombëtare të Kualifikimeve dhe Kornizën e Kualifikimeve të Zonës Evropiane të Arsimit të Lartë, nga:

- Programi Bachelor ka 240 ECTS kredi;
- Studentët kanë mundësi të zhvillojnë më tej aftësitë e tyre gjuhësore;
- Studentët kanë mundësinë të zhvillojnë aftësitë prezantuese përmes projekteve dhe seminareve dhe kështu të jenë në gjendje të paraqesin punën e tyre qartë si për audienat e specializuara ashtu edhe për audienat e tjera.

Lëndët brenda kurrikulës së programit të studimit janë hartuar në një mënyrë logjike dhe kronologjike për të ndihmuar studentët në zhvillimin e kompetencave dhe aftësive të përgjithshme, si dhe specifike.

Pas përfundimit të këtij cikli studimesh, studentët do të jenë në gjendje:

- të hyjnë në tregun e punës vendas dhe me gjerë si të kualifikuar profesionalisht dhe me njohuri të përparuara;
- të veprojnë në një mjedis konkurrues;
- të zbatojnë njohuritë e tyre dhe të komunikojnë qartë dhe bindshëm për audienat e specializuara;
- të përgatisin dhe prezantojnë artikuj, teza dhe raporte kërkimore sipas standardeve profesionale;
- të organizojnë dhe zbatojnë projekte.

Programi ofron gjithsej 55 kurse obligative plus tezën e diplomimit. 16 lëndë ofrohen si zgjedhje, nga dy lëndë zgjedhore në secilin Provimet do

të kryhen përmes vlerësimit formativ dhe/apo përmbledhës, si provime të integruara, seminare, projekte, studime kërkimore / raste hulumtimi apo analize / artikuj shkencorë, prezantime, ese etj.

Mënyra e studimit është me kohë të plotë me ligjërata të ofruara gjatë dy semestrave (dimëror dhe veror) që zgjasin nga 15 javë secili (semestri dimëror nga 1 tetori në 15 janar, semestri veror nga 16 shkurt deri më 31 maj). Programi Bachelor në Gjuhë dhe Letërsi Shqipe zgjat 8 semestra. Në fund të studimeve, studenti duhet të grumbullojë 240 ECTS. Këto ECTS kredi grumbullohen nga lëndë obligative dhe zgjedhore.

Përmbajtja e programit të studimit në Gjuhën dhe Letërsinë Shqipe është e krahasueshme me programet BA të studimeve në vendet e Universitetet shqiptare të Rajonit. Programi është i krahasueshëm me programet e studimit të gjuhës dhe letërsisë shqipe në Universitetin e Prishtinës, Universitetin e Tiranës etj.

Pasqyra e programit
 Fakulteti i Filologjisë, Prizren
 Dega e Gjuhës dhe letërsisë shqipe
 Programi themelor (Baçelor) 2017-2019

Viti I Semestri I					
	O/Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Hyrje në gjuhësi	3+1	6	
2.	O	Hyrje në shkencën e letërsisë	3+1	6	
3.	O	Praktikum i gjuhës shqipe	2+2	5	
4.	O	Letërsi popullore	2+2	5	
5.	O	Gjuhë angleze I	2+1	4	
6.	Z	Kulturë dhe qytetërim shqiptar	2+1	4	
7.	Z	Histori arti	2+1	4	
				30	Totali
Viti I Semestri II					
	O/Z	Emri i lëndës	L+U	ETCS	Mësimdhënësi
1.	O	Letërsi e vjetër shqipe	3+2	6	
2.	O	Teori e letërsisë	3+2	6	
3.	O	Fonetikë e gjuhës shqipe	2+2	5	
4.	O	Kulturë gjuhe	2+2	5	
5.	O	Gjuhë angleze II	2+1	4	
6.	Z	Letërsi antike	2+1	4	
7.	Z	Histori e popullit shqiptar	2+1	4	
				30	Totali

Viti II		Semestri III			
	O/Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Morfologji I	3+2	6	
2.	O	Romantizëm I	3+2	6	
3.	O	Shkrim akademik	2+2	5	
4.	O	Histori e gjuhës standarde shqipe	2+1	5	
5.	O	Gjuhë angleze III	2+1	4	
6.	Z	Filologji shqiptare	2+1	4	
7.	Z	Publicistikë shqiptare	2+0	4	
				30	Totali
Viti II		Semestri IV			
	O/Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Morfologji II	3+2	6	
2.	O	Romantizëm II	3+2	6	
3.	O	Leksiokologji	2+2	5	
4.	O	Letërsi për fëmijë	3+1	5	
5.	O	Gjuhë angleze IV	2+1	4	
6.	Z	Folklori arbëresh	2+1	4	
7.	Z	Psikologji	2+1	4	
Totali				30	

Viti III		Semestri V			
	O/ Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Sintaksë e gjuhës shqipe I	3+2	6	
2.	O	Letërsi moderne I	3+2	6	
3.	O	Letërsi krahasimtare	2+2	5	
4.	O	Dialektologji	2+2	5	
5.	O	Gjuhësi e përgjithshme	2+1	4	
6.	Z	Eseistikë	2+1	4	
7.	Z	Gjuhë latine	2+1	4	
				30	Totali
Viti III		Semestri VI			
	O/ Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Sintaksë e gjuhës shqipe II	3+2	6	
2.	O	Letërsi moderne II	3+2	6	
3.	O	Gjuhësi indoeuropiane	2+2	5	
4.	O	Fonetikë historike	2+2	5	
5.	O	Metodologji e mësimdhënies me praktikë	2+1	4	
6.	Z	Kritikë letrare	2+1	4	
7.	Z	Drejtshtkrimi i gjuhës shqipe	2+1	4	
				30	Totali

Viti IV		Semestrri VII			
	O/Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Letërsi e sotme shqipe I,	3+2	6	
2.	O	Letërsi botërore I	3+2	6	
3.	O	Morfologji historike	2+2	5	
4.	O	Gjuhësi ballkanike	2+2	5	
5.	O	Etimologji	2+1	4	
6.	Z	Të folurit në publik me shkathhtësi komunikimi	2+1	4	
7.	Z	Romani shqiptar	2+1	4	
				30	Totali
Viti IV		Semestri VIII			
	O/Z	Emri i lëndës	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Letërsi e sotme shqipe II	3+2	5	
2.	O	Letërsi botërore II	3+2	5	
3.	O	Stilistikë e gjuhës shqipe	2+2	4	
4.	O	Punimi i diplomës	0	8	
5.	O	Sociolinguistikë	2+1	4	
6.	Z	Psikolinguistikë	2+1	4	
7.	Z	Poezia dhe drama shqipe	2+1	4	
				30	Totali

MAJ, 2017

Fakulteti i Filologjisë
Programi:
Gjuhë dhe Letërsi Angleze
2017-2020



Universiteti i Prizrenit “Ukshin Hoti”

FAKULTETI I FILOLOGJISË

GJUHË DHE LETËRSI ANGLEZE

Programi i Gjuhës dhe letërsisë angleze i Fakultetit të Filologjisë së Universitetit të Prizrenit "Ukshin Hoti", është projektuar në bazë të nevojave të treguat të punës dhe trendeve të zhvillimit. Sot, zotërimi i gjuhës angleze është i domosdoshëm për çdo vendpune në vendin tonë. Aktualisht, jo vetëm rajoni i Prizrenit, por e tërë Kosova ka mungesë të profesionistëve të kualifikuar në dhënien e mësimit në gjuhën angleze për shkollat fillore dhe të mesme, si dhe shkolla të larta. Gjuha angleze tani ka filluar të mësohet nga klasa e parë në shkollat fillore si pilot projekt. Pilotimi është në fazën e dytë dhe arsyeja kryesore e mos shtrirjes në tërë vendin, krahas aspektit buxhetor është edhe mungesa e numrit të mjaftueshëm të mësimitdhënësve të gjuhës angleze me kualifikim universitar.

Programi ynë është i veçantë për nga përbërja dhe tërheq një numër jashtëzakonisht të madh të kandidatëve nga mbarë Kosova, ku vlen të përmendet fakti se gjatë tre vjetëve të fundit konkurrenca për t'u regjistruar në programin tonë ka qenë 7 me 1. Duhet të ceket se vetëm dy universitete publike tani për tani ofrojnë studime të Gjuhës dhe letërsisë angleze në nivelin Bachelor në vendin tonë.

Përmbajtja e programit të studimeve në gjuhë dhe letërsi

angleze është e krahasueshme me programet BA të studimit të anglishtes si gjuhë e huaj si brenda ashtu edhe jashtë vendeve anglishtfolëse. Programi është i krahasueshëm me programet e studimit të anglishtes si gjuhë e huaj në Universitetin e Zagrebit, në Universitetin e Lubjanës, Universitetin e IOWA-së, Universitetin e Tiranës dhe në Universitetet Marmara dhe Boğaziçi.

Qëllimi dhe profili i programit të studimeve

Departamenti i gjuhës dhe i letërsisë angleze ofron programin B.A. në Gjuhë dhe letërsi angleze, program që shpie në studimet postdiplomike Master dhe Doktoraturë në gjuhë dhe letërsi angleze.

Komponentet kryesore të programit universitar përbëhen nga lëndë profesionale në gjuhësi (struktura e gjuhës), gjuhësi teorike, letërsi e shkruar në gjuhën angleze (me theks të veçantë në atë anglo-amerikane), histori e letërsisë, interpretim i letërsisë, histori e kulturës dhe e civilizimit anglo-amerikan, histori e gjuhës, koncepte dhe metoda të hulumtimit të gjuhësisë dhe të letërsisë, teori dhe praktikë përkthimi, analizë diskursi, metodikë e mësimdhënies së anglishtes si gjuhë e huaj, etj.

Departamenti i gjuhës dhe letërsisë angleze ofron gjithashtu lëndë nga metodika e mësimdhënies së gjuhës dhe organizon mësimin praktik në shkollë, duke i plotësuar kërkesat e tregut të punës për mësimdhënësit të gjuhës angleze në shkollë fillore, të mesme të ultë dhe të mesme të lartë.

Rezultatet e pritura të mësimit

Synimet e të nxënit të këtij programi janë:

- Njoftimi i studentëve të gjuhës angleze me shkathtësitë dhe njohuritë e duhura për komunikim efikas në gjuhën e huaj;
- Njoftimi i studentëve të gjuhës me shkathtësitë dhe njohuritë e duhura për komunikim efikas në gjuhën e huaj;
- Ofrimi i njohurive përkatëse për ata të cilët planifikojnë të vazhdojnë studimet e tyre të gjuhës në programe pasuniversitare dhe për ata të cilët planifikojnë të angazhohen në shumë fusha profesionale ku kërkohet njohja e gjuhës së huaj;
- Njohja teorike e lingistikës së aplikuar në anglisht;
- Aftësi për të përdorur metoda bashkëkohore në mësimdhënie dhe hulumtime gjuhësore;
- Shkathtësitë e përkthimit;
- Shkrimi i tezës/disertacionit.

Ky program synon t'u ofrojë studentëve kompetencat kryesore për mësimin e gjuhës dhe letërsisë angleze duke përfshirë kurset kryesore si: Gjuhësi e përgjithshme, aftësi gjuhësore, letërsi, didaktikë e gjuhës angleze si gjuhë e huaj, qytetërim perëndimor anëz dhe amerikan, përkthim anglisht shqip dhe anshjelltas.

Kurset shtesë të cilat klasifikohen si të detyrueshme ose zgjedhore rrisin më tej aftësitë dhe shtojnë njohuritë e studentëve në mësimin e gjuhës angleze dhe poashtu i ndihmojnë studentët në profilizimin e tyre për studime të mëtutjeshme postdiplomike. Gjatë studimeve studentët do të bëjnë punën praktike në shkolla fillore dhe të

mesme.

Punëdhënësit potencial të studentëve të diplomuar janë shkollat fillore, të mesme dhe të larta në të gjithë Kosovën, institucione/organizata vendore apo ndërkombëtare, misione konsullore dhe diplomatike, ambasada të huaja, misione ndërkombëtare, studiojnë apo punojnë jashtë vendit, etj.

Programi studimor i Gjuhës dhe Letërsisë Angleze 2017-2020

Viti I		Semestri I			
	O/Z	Lënda	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Shkathtësitë e Integruara I	2+4	7	
2.	O	Hyrje në gjuhësi	2+3	7	
3.	O	Hyrje në studimet e letërsisë	2+3	6	
4.	O	Gjuhë shqipe I	2+2	5	
5.	O	Gjuhë e huaj I (gjermane/frënge/italiane)	2+2	5	
Gjithsej			24	30	

Viti I		Semestri II			
	O/Z	Lënda	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Shkathtësitë e Integruara II	2+4	7	
2.	O	Gjuhësi e aplikuar	2+2	6	
3.	O	Shkrim akademik	2+3	7	
4.	O	Gjuhë shqipe II	2+2	5	
5.	O	Gjuhë e huaj II (gjermane/frënge/italiane)	2+2	5	
Gjithsej			23	30	

Viti II		Semestri III			
	O/Z	Lënda	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Fonetikë dhe Fonologji	2+3	6	
2.	O	Të kuptuarit e poezisë	2+3	7	
3.	O	Morfologji e gjuhës angleze	2+3	7	
4.	O	Histori dhe qytetërim britanik	2+2	6	
5.	Z	Shkrim kreativ	2+2	4	
6.	Z	Të kuptuarit e prozës	2+2	4	
7.	Z	Idiomatikë e gjuhës angleze	2+2	4	
Gjithsej			23	30	

* Vërejtje: Studenti zgjedh një nga lëndët zgjedhore!

Viti II		Semestri IV			
	O/Z	Lënda	L+P	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Sintaksë e gjuhës angleze I	2+3	7	
2.	O	Poezia e renesancës	2+3	7	
3.	O	Anglishte për qëllime të veçanta I	2+2	6	
4.	O	Histori dhe qytetërim amerikan	2+2	6	
5.	Z	Të kuptuarit e dramës	2+2	4	
6.	Z	Interpretim dhe analizë e teksteve të zgjedhura letrare	2+2	4	
7.	Z	Gjuhë dhe kulturë	2+2	4	
Gjithsej			22	30	

* Vërejtje: Studenti zgjedh një nga lëndët zgjedhore!

Viti III		Semestri V			
	O/Z	Lënda	L+P	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Sintaksë e gjuhës angleze II	2+3	7	
2.	O	Metodologji e mësimdhënies së gjuhës angleze me praktikë I	2+3	7	
3.	O	Shekspiri	2+3	6	
4.	O	Anglishte për qëllime të veçanta II	2+2	6	
5.	Z	Letërsi për fëmijë	2+2	4	
6.	Z	Teori e përkthimit	2+2	4	
7.	Z	Shkathtësitë prezatimi	2+2	4	
Gjithsej			23	30	

* Vërejtje: Studenti zgjedh një nga lëndët zgjedhore!

Viti III		Semestri VI			
	O/Z	Lënda	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Metodologji e mësimdhënies së gjuhës angleze me praktikë II	2+3	7	
2.	O	Anglishte për qëllime akademike I	3+2	6	
3.	O	Histori e gjuhës angleze	2+3	6	
4.	O	Romanticizëm	2+3	7	
5.	Z	Udhëheqje institucionale	2+2	4	
6.	Z	Përkthim anglisht-shqip	2+2	4	
7.	Z	Letërsi amerikane e shekullit XIX	2+2	4	
		Gjithsej	24	30	

Vërejtje: Studenti zgjedh një nga lëndët zgjedhore!

Viti IV		Semestri VII			
	O/Z	Lënda	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Shkathtësitë hulumtuese	2+3	7	
2.	O	Analizë teksti	2+2	6	
3.	O	Letërsi viktoriane	2+3	7	
4.	O	Anglishte për qëllime akademike II	3+2	6	
5.	Z	Planifikimi i orës mësimore	2+2	4	
6.	Z	Përkthim shqip-anglisht	2+2	4	
7.	Z	Letërsi botërore	2+2	4	
Gjithsej			23	30	

Viti IV		Semestri VIII			
	O/Z	Lënda	L+U	ECTS	Mësimdhënësi
1.	O	Praktikë në shkollë	0+6	5	
2.	O	Të nxëniet e gjuhës së parë dhe të dytë	2+2	5	
3.	O	Letërsi moderne angleze	2+3	6	
4.	Z	Seminar në shkrimin e temës	2+2	4	
5.	Z	Testimi dhe vlerësimi	2+2	4	
6.	Z	Letërsi moderne amerikane	2+2	4	
7.	Z	Metodat hulumtuese	2+2	4	
8.	O	Tema e diplomës		10	
Total			19	30	

Vërejtje: Studenti zgjedh një nga lëndët zgjedhore

Maj 2017

Fakulteti i Filologjisë
Programi:
Gjuhë dhe Letërsi Gjermane
2015-2018



UNIVERSITETI I PRIZRENIT
FAKULTETI I FILOLOGJISË
GJUHË DHE LETËRSI GJERMANE (2015-2018)

Programi i studimeve në nivelin Bachelor “Gjuhë dhe Letërsi Gjermane” është program që ofron kualifikime në fushën e gjuhësisë dhe literaturës gjermane. Ky program është i hartuar veçanërisht për nxënësit të cilët kanë përfunduar shkollën e mesme të shkencave shoqërore dhe të cilët duan të avancojnë njohuritë dhe shkathtësitë gjuhësore jo vetëm në tregun e brendshëm por edhe në tregjet ndërkombëtare.

Ky program i studimeve të ciklit Bachelor ka për mision ofrimin e edukimit cilësor dhe ndërtimin e kapaciteteve kërkimore-shkencore të studentëve, zhvillimin e shkathtësive dhe kompetencave të tyre gjuhësore për t’u përballur me sfidat e arsimit dhe komunikimit në nivel lokal, kombëtar dhe ndërkombëtar. Të diplomuarit e këtij programi studimor do të kenë të zhvilluara shkathtësitë dhe kompetencat e tyre komplementare me kërkesat e tregut të punës, si dhe do të jenë të përgjegjshëm në ofrimin e kontributit të tyre në komunitet.

Njëkohësisht, ky program studimor ka si pjesë të rëndësishme të tij, kontributin në shoqëri duke ofruar një program cilësor që zhvillon njohuri të aplikueshme për tregun e punës në Kosovë, në rajon dhe më gjerë duke zhvilluar aftësi hulumtuese të cilat do të ndihmonin arsimin në përgjithësi. Për këtë qëllim është themeluar edhe Bordi Këshillëdhënës i Filologjisë (BKF) i cili ka për qëllim të kontribuoj në hartimin e kurrikulave mësimore duke u bazuar në nevojat e tregut të punës. Po ashtu, programi studimor ka paraparë edhe zhvillimin e vizitave studimore, nëpërmjet të cilave studentët do të kenë mundësi t'i përcjellin nga afër rrjedhat e arsimit, shkencës, kulturës, civilizimit etj, nëpër qendrat vendore e ndërkombëtare. Për këtë qëllim janë nënshkruar një varg i marrëveshjeve me akterë relevant të tregut, siç janë OeAD austriake; DAAD, DIMOS, por edhe me Asociacione të tjera nga vendet perëndimore.

Qëllimi dhe profili i programit të studimeve:

Programi i Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane përgatit studentë për karrierë në fushë të mësuesisë dhe të përkthimit, komunikimit në gjuhën gjermane, etj.

Studentët do të ndjekin ligjëratat dhe ushtrimet të cilat kryesisht janë të fokusuara në aspektin e gjuhës, gjuhësisë, letërsisë dhe kulturës gjermane, si dhe të metodikës e didaktikës së mësimdhënies së gjermanishtes si gjuhë e huaj dhe të translatologjisë (përkthim, interpretim).

Integrimi i programit në tregun e punës:

Stafi i rregullt akademik i degës: Gjuhë dhe Letërsi Gjermane pas konsultimeve të bëra me institucionet relevante për çështje të akreditimit (si FIBAA – agjensioni për Akreditim të Universiteteve Gjermane) është i mendimit që kërkesa për riakreditim të degës Gjuhë dhe Letërsi Gjermane të bëhet për programin 4-vjeçar (8 semestra), pasi profesor të rregullt janë të fushës së gjermanistikës me tituj doktor shkence nga Universiteti i Vjenës.

Duke marrë parasysh kërkesat e tregut të punës, punësimi si mësimdhënës i gjuhës gjermane në shkollat fillore (klasat 6-9) dhe në tregun e marketingut gjerman dhe mundësinë e ofrimit të studimeve sipas programit të Bolonjës me sistem 3+2 (Bachelor +Master), ashtu si është e rregulluar edhe në Universitetin Shtetëror të Tiranës, përvojën e kaluar të Universitetit të Prishtinës, si dhe faktin se kemi kuadro të cilët janë para përfundimit të studimeve të tyre doktrate si në Universitetin e Graz-it, Vjenës, Mannheim-it, Tiranës, etj. pastaj bashkëpunimin me OEAD austriake, DAAD gjermane dhe profesor nga Universiteti i Innsbruck-ut Prof.dr. Jörg Meier; jemi të sigurt se shpejt do të hapim edhe studimet e nivelit Master. Me këtë do të ngritet cilësia e studimeve dhe do kemi të diplomuar me titull Master, të cilët do të mund të punojnë edhe në shkollat e mesme, por edhe në kolegje private.

Objektivat e mësimi:

Gjuha & komunikimi; lexim dhe dëgjim; të shprehurit me shkrim; zhvillimi i shkathtësive të avancuara në të lexuar, të folur dhe të shkruar të gjermanishtes.

Njohuri gjuhësore deri në nivelin C1 (sidomos nga lëndët: Gjuhë Gjermane Praktikë gjuhe I – VI, A2/1 – B2/2 – C1/2).

Pasi niveli i njohurive të gjuhës gjermane nga studentët është i ndryshëm, ata ndahen në grupe për ushtrime lektorale sipas nivelit të njohurive të gjuhës gjermane.

Linguistikë: T'i zhvillojë aftësitë e studentëve që t'i njohin përbërësit e ndryshëm leksikor që e ndërtojnë gjuhën gjermane, t'i kuptojnë vetitë sintetike komplekse, dhe të analizojnë dhe t'i reflektojnë ato në gramatikë. Fitohet dija themelore teorike për strukturën gjuhësore të gjermanishtes.

Literaturë: T'i zhvillojë aftësitë e studentëve për ta përdorur terminologjinë e duhur gjuhësore, kulturore, apo edhe analizat letrare. Të fitojnë njohuritë themelore për gjuhësinë dhe letërsinë gjermane.

Njohuri kulturore: Zhvillon diturinë e studentëve të periudhave kryesore letrare e kulturore, autorët dhe lëvizjet e letërsisë gjermane brenda kontekstit të tyre kulturor, intelektual dhe socio-politik. Njohuri të përgjithshme për kulturën dhe shoqëritë e vendeve gjermano-folëse, përkthim – interpretim, etj.

Studentët e departamentit të Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane shkollimin e tyre e përfundojnë si kuadro me dituri efikase gjuhësore, kulturore dhe sociale në fusha të ndryshme. Derisa një numër i të diplomuarve të gjuhës gjermane do të zgjedhin të japin mësim në nivelin e shkollës fillore, të tjerët do të ofrojnë kurse të gjuhës gjermane, ndërsa pas diplomimit në studimet Master mund të punojnë edhe në shkolla të mesme, kolegje apo edhe universitet, ndërsa një pjesë tjetër mund të punojë në Marketing-un gjerman.

Analizat tekstuale dhe aftësitë e të shkruarit do ta bëjnë në gjuhën gjermane, specializim tradicional për shumë profesione, duke përfshirë gazetarinë, drejtësinë, shkrimin teknik, shkencën e bibliotekës dhe llojllojshmërinë e fushave në biznesin botëror, si në fushën mediale, informim dhe turizëm, por gjithashtu edhe në shumë institucione publike.

Studentët do ta përfundojnë studimin e tyre si individë me dituri të lartë gjuhësore, kulturore dhe sociale në fusha të ndryshme.

Të diplomuarit mund të punojnë si administratorë, asistentë, përkthyes dhe interpretues në kompani, apo redaktorë në shtëpi botuese, etj.

Me ngritjen e zhvillimit teknologjik dhe kërkesën e zhvillimeve të reja vjen në shprehje gjithashtu nevoja për qasje në literaturën e huaj ku përkthimi i saj bëhet i rëndësishëm për zhvillimet në shumicën e veprimtarive në Kosovë.

Përveç kësaj, ata mund të punojnë gjithashtu në fushat e medieve, komunikimit, të turizmit, por edhe në institucionet e ndryshme publike.

Që nga 1999, Kosova është karakterizuar me prezencë të bashkësisë ndërkombëtare. Si rezultat, janë shumë organizata ndërkombëtare të themeluara e që ende funksionojnë në Kosovë. Në këtë mënyrë nevoja dhe kërkesa për punësim të përkthyesve në gjuhën gjermane viteve të fundit është rritur. Së pari, kjo kërkesë ka qenë më aktuale për organizatat ndërkombëtare dhe më pas fryma e rekrutimit të stafit të tillë u përhap edhe për institucionet publike kosovare të formuara rishtazi, gjithashtu edhe në institucionet tjera që janë në procesin e themelimit.

Programi i Gjuhës dhe Letërsisë Gjermane (Bachelor) i ofruar në Universitetin e Prizrenit është kombinim i ligjëratave dhe ushtrimeve gjuhësore që përgatit të diplomuar për tregun e punës. Është program me orientim konkret drejt tregut të punës, program i cili ofron lëndë të rangut të gjerë për aftësimin e studentëve me shkathtësi të nevojshme teorike dhe praktike.

Pas përfundimit të suksesshëm të studimeve

Bachelor, studenti do të jetë në gjendje:

- të analizojë shprehjet gjuhësore dhe strukturat gjuhësore;
- të kuptojë një spektër të gjerë tekstesh, ndër to edhe tekste të gjata, tekste specifike komplekse, komente dhe raporte;

- të shkruajë mbi situata komplekse, duke u shprehur qartë dhe në mënyrë të strukturuar dhe duke zgjedhur gjuhën e përshtatshme për lexuesin;
- të flasë rrjedhshëm dhe spontanisht, të mbajë qëndrim, të formulojë saktë mendimet dhe idetë e tij/saj dhe t'i paraqesë ato me hollësi;
- të kryejë një punë hulumtuese;
- të përpilojë një punim shkencor sipas teknikave/rregullave për punime shkencore;
- të analizojë tekste letrare në përgjithësi;
- të demonstrojë njohuri themelore për teoritë e ndryshme linguistike dhe letrare;
- të komunikojë në gjuhën gjermane në nivel të avancuar;
- t'i identifikojë veprat e letërsisë gjermane sipas epokës letrare;
- të punojë me efekt, individualisht dhe në grup;
- të demonstrojë njohuri të thella për aspektet e ndryshme të letërsisë, historisë dhe kulturës gjermane;
- të hartojë punime seminare dhe t'i prezantojë ato me kompetencë akademike dhe teknike;
- të përpilojë tekste akademike dhe t'i prezantojë ato;
- të demonstrojë njohuri për metodat e mësimdhënies së gjermanishtes si gjuhë e huaj;
- të planifikojë dhe të mbajë orën mësimore;

- të kryej me suksese temën e diplomës;
të dëshmojë kompetenca të mjaftueshme për t'u përfshirë në tregun e punës (në mësimdhënie, përkthim për institucione të ndryshme, projekte hulumtuese, etj.).
- të hyjnë në tregun e brendshëm dhe ndërkombëtar të punës si të kualifikuar profesionalisht dhe me njohuri të avancuara në fushën e gjuhës dhe literaturës gjermane;
- të veprojnë në mjedisin konkurrues,
- të zbatojnë njohuritë e tyre në praktikë dhe t'i komunikojnë ato në audiencë të specializuar në mënyrë të qartë dhe bindëse,
- të përgatisin dhe prezantojnë teza dhe raporte sipas standardeve profesionale,
- të udhëheqin projekte,
- të organizojnë dhe zbatojnë projekte kërkimore,
- të menaxhojnë kohën në mënyrë efektive dhe në mënyrë të pavarur,
- të ketë një numër aftësish gjuhësore dhe komunikuese,

Për çështjet procedurale dhe akademike, studentët dhe stafi akademik mund t'i referohen *Statutit të Universitetit*, i cili është publik dhe i qashtëm në webfaqen e Universitetit në vegëzën <https://uni-prizren.com/sq/statuti-i-universitetit#breadcrumb> dhe *Rregullores për përcaktimin e kriterëve të studimeve bachelor* e i cili është publik dhe i qashtëm në vegëzën

https://uni-prizren.com/repository/docs/Rregullore_Bachelor.

Kjo rregullore përcakton kriteret e studimeve që nga definimi i programit, regjistrimi i studentëve e deri tek diplomimi. Gjithashtu ekziston edhe Kodi i Etikës si dhe gjatë vitit 2019 janë krijuar edhe rregullore të tjera siç janë *Rregullorja për kërkime shkencore*, *Rregullorja për sigurimin e cilësisë*. Të gjitha këto rregullore janë të publikuara në vegëzën <https://uni-prizren.com/sq/rregulloret-dhe-dokumentet-upz#breadcrumb>

FF, pjesë e të cilës është edhe ky program studimor, ka burime të mjaftueshme akademike, administrative dhe financiare që mundësojnë zbatimin e plotë, të suksesshëm dhe të qëndrueshëm të programit. Së pari, FF posedon objektin e vet me 9 salla mësimi. Për menaxhimin e kërkesave dhe dosjeve të studentëve është përgjegjës Sekretari i FF dhe Zyrtari për shërbime të studentëve në nivelin Bachelor në FF. Ndërsa, për mbarëvajtjen e procesit mësimor dhe çështjeve të tjera akademike kujdeset Dekani i FF, Prodekani, shefat e programeve /administratorët e programit.

Administrimi i programit të studimit:

Orientimi dhe administrimi i programit të studimit bëhet sipas parimeve udhëheqëse të institucionit. Dega e Gjuhës Gjermane është në kuadër të Fakultetit të Filologjisë.

**Pasqyrë e programit të studimeve Bachelor –
Gjuhë dhe Letërsi Gjermane (2015-2018)**

Viti I						
Semestri I			Orë/javë			
Nr.	Sh.	Lëndët	L	U	ECTS	
1.	O	1.1 Praktikë gjuhe - I Gjuhë e sotme gjermane (A2/1)	0	6	8	
2.	O	1.2 Gramatikë e gjuhës gjermane I (bazat)	2	2	5	
3.	O	1.3 Hyrje në linguistikë gjermane	2	1	5	
4.	O	1.4 Hyrje në letërsinë gjermane (në shkencën e letërsisë)	2	1	5	
5.	O	1.5 Civilizimi dhe kultura gjermane-I-	2	1	4	
6.	O	1.6 Gjuhë shqipe I	2	0	3	
		Gjithsej – semestri I	21 orë		30	
Semestri II						
7.	O	2.1 Praktikë gjuhe II - Gjuhë e sotme gjermane (A2/2)	0	6	8	
8.	O	2.2 Fonetikë dhe fonologji e gjuhës gjermane	2	1	5	
9.	O	2.3 Letërsia gjermane -I-	2	1	5	
10.	O	2.4 Civilizimi dhe kultura gjermane -II-	2	1	4	
11.	O	2.5 Gjuhë e huaj I	1	2	4	
Gjithsej			18 orë		26	
Lëndë me zgjedhje						
12.		2.6 Gjuhë shqipe II	2	0	4	
13.	Z	2.7 Gjermanishtja e ekonomisë	1	1	4	
Gjithsej – semestri II			18/20 orë		30	

Viti II						
Semestri III			Orë/javë			
Nr.	Sh.	Lëndët	L	U	ECTS	
1.	O	3.1 Praktikë gjuhe III - Gjuhë e sotme gjermane (B1/1)	0	8	8	
2.	O	3.2 Morfologji e gjuhës gjermane	2	1	5	
3.	O	3.3 Letërsia gjermane II	2	1	5	
4.	O	3.4 Hyrje në teknikën e punës së studimit të gjermanistikës	2	1	4	
Gjithsej			17 orë		22	
Lëndë me zgjedhje						
5.	Z	3.5 Gjuhë e huaj II	1	2	4	
6.	Z	3.6 Qytetërim gjerman (DACHL)	2	0	4	
7.	Z	3.7 Leximi dhe kuptimi i teksteve	2	0	4	
8.	Z	3.8 Analizë e gabimeve gjuhësore	1	1	4	
Gjithsej – semestri III			20/22 orë		30	
Semestri IV						
9.	O	4.1 Praktikë gjuhe IV - Gjuhë e sotme gjermane (B1/2)	0	8	8	
10.	O	4.2 Sintaksë e gjuhës gjermane	2	1	5	
11.	O	4.3 Letërsia gjermane III	2	1	5	
12.	O	4.4 Shkrim kreativ	2	1	4	
Gjithsej			17 orë		22	
Lëndë me zgjedhje						
13.	Z	4.5 Hyrje në didaktikën e gjuhëve të huaja	2	1	4	
14.	Z	4.6 Letërsi austriake	2	1	4	
15.	Z	4.7 Hyrje në translatologji (përkthim dhe interpretim)	2	1	4	
16.	Z	4.8 Gjermanishtja për juristë	1	2	4	
Gjithsej – semestri IV			23 orë		30	

Viti III						
Semestri V			Orë/javë			
Nr.	Sh.	Lëndët	L	U	ECTS	
1.	O	5.1 Praktikë gjuhe V - Gjuhë e sotme gjermane (B2/1)	0	8	8	
2.	O	5.2 Metodika dhe didaktika e gjuhës gjermane I	2	2	5	
3.	O	5.3 Letërsia gjermane IV	2	2	5	
4.	O	5.4 Gramatikë e gjuhës gjermaneII	2	2	5	
		Gjithsej	15 orë		20	
Lëndë me zgjedhje						
5.	Z	5.5 Ortografi	1	2	4	
6.	Z	5.6 Stilistika idiomatike dhe gjuha shqipe	2	1	4	
7.	Z	5.7 Terminologjia dhe profesionet gjuhësore I	2	1	4	
8.	Z	5.8 Gjuhësi e tekstit	2	0	4	
Gjithsej – semestri V			19/20 orë		30	
Semestri VI						
9.	O	6.1 Praktikë gjuhe VI Gjuhë e sotme gjermane (B 2/2)	0	8	8	
10.	O	6.2 Metodika dhe didaktika e gjuhës gjermane II	2	1	5	
11.	O	6.3 Leksikologji dhe leksikografi e gjuhës gjermane	2	1	5	
12.	O	6.4 Seminar në shkencën e letërsisë	1	2	4	
		Gjithsej	17 orë		22	
Lëndë me zgjedhje						
13.	Z	6.5 Analizë e teksteve letrare	1	1	4	
14.	Z	6.6 Komunikimi ndërkulturor.	2	0	4	
15.	Z	6.7 Gjermanishtja për qëllime akademike dhe specifike	1	1	4	
16.	Z	6.8 Përkthim gjermanisht –shqip	1	1	4	
Gjithsej – semestri VI			21 orë		30	

Viti IV						
Semestri VII			Orë/javë			
Nr.	Sh.	Lëndët	L	U	ECTS	
1.	O	7.1 Praktikë gjuhe VII Gjuhë e sotme gjermane (C 1/1)	0	6	8	
2.	O	7.2 Metodika dhe didaktika e gjuhës gjermane III	1	2	5	
3.	O	7.3 Praktika profesionale në shkollë (hospitim)		2	4	
4.	O	7.4 Seminar i gjuhësisë gjermane	1	2	5	
Gjithsej			14 orë		22	
Lëndë me zgjedhje						
5.	Z	7.5 Metodologjia dhe teknikat e punës shkencore	1	1	4	
6.	Z	7.6 Terminologjia dhe profesionet e gjuhës II	1	1	4	
7.	Z	7.7 Përkthim letrar	2	1	4	
8.	Z	7.8 Gjuhësi kontrastive	2	0	4	
Gjithsej – semestri VII			18 orë		30	
Semestri VIII						
9.	O	8.1 Praktikë gjuhe VIII Gjuhë e sotme gjermane (C 1/2)	0	6	8	
10.	O	8.2 Praktika profesionale në shkollë (mësimdhënie)		2	4	
11.	O	8.3 Seminar i didaktikës	1	2	5	
12.	O	8.4 Punimi i diplomës BA			5	
Gjithsej			11 orë		22	
Lëndë me zgjedhje						
13.	Z	8.5 Metodologjia dhe teknikat e përkthimit	1	2	4	
14.	Z	8.6 Analizat dhe përgatitja e mësimdhënies të gjermanishtes si gjuhë e huaj	1	1	4	
15.	Z	8.7 Letërsia në mësimdhënien e gjuhës gjermane si gjuhë e huaj	2	0	4	
16.	Z	8.8 Analizë e teksteve mësimore	2	0	4	
Gjithsej – semestri VIII			15/16 orë		30	



Universiteti i Prizrenit “Ukshin Hoti”

**Fakulteti i Filologjisë
Programet:
Gjuhë dhe Letërsi Shqipe
Gjuhë dhe Letërsi Angleze
Gjuhë dhe Letërsi Gjermane**

**Doracak
2017**